

**DECYZJA WSPÓLNEGO KOMITETU EOG NR 69/2006**  
**z dnia 2 czerwca 2006 r.**  
**zmieniająca załącznik XVI (Zamówienia) do Porozumienia EOG**

WSPÓLNY KOMITET EOG,

uwzględniając Porozumienie o Europejskim Obszarze Gospodarczym, zmienione Protokołem dostosowującym Porozumienie o Europejskim Obszarze Gospodarczym, zwane dalej „porozumieniem”, w szczególności jego art. 98,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Załącznik XVI do porozumienia został zmieniony decyzją Wspólnego Komitetu EOG nr 81/2004 z dnia 8 czerwca 2004 r <sup>(1)</sup>.
- (2) W porozumieniu należy uwzględnić dyrektywę 2005/75/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 16 listopada 2005 r. zawierającą sprostowanie do dyrektywy 2004/18/WE w sprawie koordynacji procedur udzielania zamówień publicznych na roboty budowlane, dostawy i usługi <sup>(2)</sup>,
- (3) W porozumieniu należy uwzględnić rozporządzenie Komisji (WE) nr 2083/2005 z dnia 19 grudnia 2005 r. zmieniające dyrektywy 2004/17/WE i 2004/18/WE Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do progów ich stosowania w zakresie procedur udzielania zamówień <sup>(3)</sup>.
- (4) Rozporządzenie (WE) nr 2083/2005 uchyla uwzględnione w porozumieniu rozporządzenie Komisji (WE) nr 1874/2004 <sup>(4)</sup>, które należy w związku z tym uchylić na mocy porozumienia.

STANOWI, CO NASTĘPUJE:

*Artykuł 1*

W załączniku XVI do porozumienia wprowadza się następujące zmiany:

1. W pkt. 2 (dyrektywa 2004/18/WE Parlamentu Europejskiego i Rady) dodaje się tiret w następującym brzmieniu:  
  
„— **32005 L 0075**: dyrektywą 2005/75/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 16 listopada 2005 r. (Dz.U. L 323 z 9.12.2005, str. 55),  
  
— **32005 R 2083**: rozporządzeniem Komisji (WE) nr 2083/2005 z dnia 19 grudnia 2005 r. (Dz.U. L 333 z 20.12.2005, str. 28).”
2. W pkt. 4 (dyrektywa 2004/17/WE Parlamentu Europejskiego i Rady) dodaje się tiret w następującym brzmieniu:  
  
„— **32005 R 2083**: rozporządzeniem Komisji (WE) nr 2083/2005 z dnia 19 grudnia 2005 r. (Dz.U. L 333 z 20.12.2005, str. 28).”
3. W pkt. 2 (dyrektywa 2004/18/WE Parlamentu Europejskiego i Rady) oraz w pkt. 4 (dyrektywa 2004/17/WE Parlamentu Europejskiego i Rady) skreśla się tiret pierwsze (rozporządzenie Komisji (WE) nr 1874/2004).

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 349 z 25.11.2004, str. 38.

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 323 z 9.12.2005, str. 55.

<sup>(3)</sup> Dz.U. L 333 z 20.12.2005, str. 28.

<sup>(4)</sup> Dz.U. L 326 z 29.10.2004, str. 17.

*Artykuł 2*

Teksty rozporządzenia (WE) nr 2083/2005 i dyrektywy 2005/75/WE w językach islandzkim i norweskim, które zostaną opublikowane w Suplemencie EOG do *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej*, są autentyczne.

*Artykuł 3*

Niniejsza decyzja wchodzi w życie dnia 3 czerwca 2006 r., pod warunkiem że Wspólny Komitet EOG otrzyma wszystkie notyfikacje przewidziane w art. 103 ust. 1 porozumienia (\*) lub z dniem wejścia w życie decyzji Wspólnego Komitetu EOG nr 68/2006 z dnia 2 czerwca 2006 r., w zależności od tego, która z tych dat jest późniejsza.

*Artykuł 4*

Niniejsza decyzja zostaje opublikowana w Sekcji EOG oraz w Suplemencie EOG do *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej*.

Sporządzono w Brukseli, dnia 2 czerwca 2006 r.

W imieniu Wspólnego Komitetu EOG  
Przewodniczący  
R. WRIGHT

---

(\*) Nie wskazano wymogów konstytucyjnych.